



コタンメール

第 44 号

平成 21 年 6 月 30 日 発行



かふえ「リムセ」オッタ シニヤン（カフェ「リムセ」でお休みください）

ポロトコタンに、新しくカフェがオープンしました。店名の「リムセ」はアイヌ語で「踊り」の意味です。旧売店のリニューアルにあたり、これまでの当館のイメージや雰囲気を変え新たな魅力を加えたいと考え、遠くから見ても目立つ斬新なデザインの建物にしました。

ウッドデッキに建ち並ぶのは、それぞれ異なるロケーションが楽しめる 2 棟の透明



なビニールハウス。手前のハウスからはチセの家並みやポロトの森を一望でき、奥のハウスは芝生に続くポロト湖が臨めるように設計されています。厨房の鮮やかな赤い外壁とデッキ中央に生えるアカエゾマツがアクセントを添える、さわやかなオープンカフェになりました。

メニューには、オハウ・セット（サケと野菜のスープ・おにぎり付き／500 円）、ペネイモ（しばれいも焼き／200 円）などアイヌの伝統食に加え、クッタラ湖の湧き水を使った地ビールや、「のぼりべつ酪農館」のクリーミーな牛乳が新登場。伝統の味がお土産としても大好評のサケ薫製（500 円）や、修学旅行生に人気のソフトクリーム（250 円）も販売しています。「リムセ」では、これからも「食」を通してアイヌ文化を紹介するとともに、地元の食材にこだわったオリジナルメニューを増やしていく予定です。

ポロト湖周辺の豊かな自然や文化景観は、訪れる人の心をなごませます。オープン以来、湖をながめながら「リムセ」でのんびりと時間を過ごす来館者の姿が、多く見られるようになりました。町民の方々は、「博物館は敷居が高い」という印象をお持ちかもしれません。「リムセ」は、気軽にご利用いただける明るく開放的な雰囲気のカフェです。機会があれば、ご家族やお友だちと一緒に、ぜひ一度ご来店くださいますようお願いしております。

※町内在住の方は入館無料です。カフェ「リムセ」で「コタンメールを読みました」と声をかけていただければ、通常 250 円のソフトクリームを 50 円引きで提供いたします（8 月末まで）。

（のもと まさひろ）



アッケブ チキ シリネ（オヒョウの樹皮採取）！

アットウシ（着物）やサラニブ（編み袋）などの工芸品となる材料を採取するため、6月1日にコタンコロク像横のオヒョウの木（高さ10m、直径約20cm）2本の皮を剥ぎました。

作業の前に、オヒョウに神酒を捧げ「私達の着物を作るので、どうか皮をください」というカムイノミ（神への祈り）をしました。

木の根元近くに鉋で切れ込みを入れ、約15センチ幅ほどに分けて皮を剥ぎ上げました。意外と簡単に剥けましたが、上へ行くにつれて、力がいりました。

皮を剥いだ後の木は伐り倒し、カニツ（糸掛け）やイテセニ（編台）の材料にします。切り株の年輪を数えてみると、樹齢36年でした。36年前というと、緑ヶ丘小学校が開校し、ポロト湖で第二十回日胆地区スケート大会が開かれた年に当たります。36年の間、ポロトの歴史を見守ってきたと思うと、感慨無量になりました。

剥いだ樹皮は、表皮を小刀で除き、ポロト湖の水に浸けました。2~3週間水に晒すことで、何層にも重なっている繊維が剥離（はくり）し、更に薄く剥がすことができます。その後、流水でぬめりがとれるまでよく洗い、乾燥してから、裂いて糸を作ります。後は用途に応じてアットウシやタラ（背負い紐）、サラニブなどを製作します。

オヒョウの皮剥ぎは、春先の堅雪の時期が良いと言われ『蝦夷生計図説』（村上島之丞）という文献にも、積雪で山中が平らになり歩きやすくなっている厳冬に採取すると記述されています。また、通常どんな用事でも山中に入った時に見つけたら採取するともあるので、発見するには難儀な深山幽谷に自生したオヒョウを見つけたら、すぐ採取したらいいということでしょう。

（きだ みずえ）

メタボックルに聞こう

Q：メタボックルさん、イランカラブテ。あれ、お出かけですか。

メ：来週、奥さんの誕生日だからプレゼントを買いに行くルウェネ。

Q：キナモコリリ（かたつむり）に乗ってですか。ずいぶんゆっくりですけど…。

メ：だから今から出るんだルウェネ。モイレ（ゆっくり）なのはいい事よ。

カムイだって、偉いカムイほどせかせかしないの。何でもモイレノ（ゆっくりと）

やるルウェネ。カムイフツチ（火の神様）なんか、着物を着るのに6日、

下駄を片方履くのに6日かけるよ。それにキナモコリリ（かたつむり）はCO2も少ないし、事故も起きないし、モイレ life にもってこいネルウェネワ。

Q：はあ…、まあ、わかりますが…歩いた方が速くないですか？

メ：アブトアブト♪ アシ アシ クコロハポー♪（雨、雨ふれふれ母さんがー♪）

Q：あら、もう聞いてない。メタボックルさん、アプンノ パイエヤン（お気をつけて）。



メタボックル：身長 50mm 腹囲？ 出身？ 年齢？

行きつけスポット エステ「エトピリカ」